

Kev Ceeb Toom Qhia Rau Zej Tsoom txog Cov Cai Nyob Rau Hauv Tshooj VI

Madison Cov Thawj Coj Tawm Phiaj Xwm Cheeb Tsam Thauj Mus Los (Area Transportation Planning Board) thiab Nroog Madison

- ✓ Lub Madison Cov Thawj Coj Tawm Phiaj Xwm Cheeb Tsam Thauj Mus Los (Madison Area Transportation Planning Board, MATPB) thiab lub Nroog Madison, nws lub chaw ua hauj lwm kav tswj thiab lub chaw ua hauj lwm tuav nyiaj txiag, tau hais tseeb tias tsis pub ib tus neeg los sis cov pab pawg neeg los ua kev sib cais saib raws tsav neeg, cev nqaij daim tawv, los sis haiv neeg keeb kwm, raws li tau qhia nyob rau hauv Tshooj VI ntawm Tsab Cai txog Pej Xeem Cov Cai (Civil Rights Act) xyoo 1964 thiab Tsab Cai Tsim Kho Pej Xeem Qhov Muaj Cai (Civil Rights Restoration Act) xyoo 1987 (P.L.100-259), tsis suav nrog qee phab nyob hauv, tsis kam muab txiaj ntsig vim los ntawm, los sis ua lwm yam uas cuam tshuam txog kev ntxub ntxaug nyob rau hauv khoos kas los sis kev ua hauj lwm ub no. Lub Madison Area TPB thiab lub Nroog Madison rau siab ua hauj lwm mus ntxiv los ua kom ntseeg tau tias tsis muaj kev ntxub ntxaug nyob rau txhua qhov ntawm nws lub khoos kas pab nyiaj rau cov kev ua hauj lwm ub no.

Leej twg ntseeg tias tus poj niam los sis tus txiv neej raug tawm tsam ntxub ntxaug yam tsis raws cai nyob rau hauv Tshooj VI yuav xa tau daim ntawv hais kev tsis txaus siab mus rau MATPB (XOV T00J: 608/266-4336; Email: mpo@cityofmadison.com) los sis nrog rau lub Nroog Madison Chav Hauj Lwm ntsig txog Pej Xeem Cov Cai (Madison Department of Civil Rights) (XOV T00J: 608/266-4910; Email: dcr@cityofmadison.com). Rau kev paub ntxiv, mus saib www.MadisonAreaMPO.org.

- ✓ Tus neeg tsis txaus sib los kuj yuav xa daim ntawv hais kev tsis txaus siab ncaj nraim mus rau Tsoom Fwv Lub Chaw Kav Tswj Kev Thauj Mus Los (Federal Transit Administration, FTA), xa daim ntawv hais kev tsis txaus siab mus rau Office of Civil Rights, Xa rau: Title VI Program Coordinator, FTA, East Building, 5th Floor-TCR, 1200 New Jersey Ave., SE Washington, DC, 20590.
- ✓ Yog tias xav tau ntaub ntawv raug sau ua lwm hom lus, ces txuas lus nrog lub Nroog Madison Chav Hauj Lwm Txog Pej Xeem Cov Cai (City of Madison's Civil Rights Department) ntawm (608) 266-4910.

Si se necesita información en otro idioma, póngase en contacto con la Ciudad de Departamento de Derechos Civiles de Madison al (608) 266-4190.

Yog tias cov lus qhia uas yuav tsum tau nyob rau hauv lwm yam lus, ces hu mus rau lub nroog ntawm Madison lub Civil Rights Department ntawm (608) 266-4190.

如果信息是需要另一种语言，然后致电 (608) 266-4190 市的麦迪逊民权处

Lub MATPB Daim Ntawv Ceeb Toom rau Zej Tsoom yuav muab tso rau hauv lub chaw ua hauj lwm lub Vas Sab (<http://www.MadisonAreaMPO.org/>) thiab nyob rau hauv daim txiag lo ntawv ceeb toom nyob ntawm lub chaw ua hauj lwm cheeb tsam txais tos qhua.